



**GUIDE VACANCES**  
ENFANTS | ADOLESCENTS

› **Été 2023**

# CENTRES DE VACANCES ET COURTS SÉJOURS

# SOMMAIRE

## LIEUX DE SÉJOURS ET D'ACTIVITÉS

### LES COURTS SÉJOURS

Offre de vacances à la croisée  
du centre de loisirs  
et du centre de vacances

P. 6 à 8

Fiche de pré-inscription  
en courts séjours

P. 9 et 10

### LES SÉJOURS DE VACANCES

Les centres de vacances  
pour les enfants de 6 à 11 ans

P. 11 à 12

Les centres de vacances  
pour les préadolescents  
de 12 à 14 ans

P. 13 à 15

Les centres de vacances  
pour les adolescents  
de 15 à 17 ans

P. 16 à 19

Fiche de pré-inscription  
en centres de vacances

P. 21

### INFOS PRATIQUES

Où, quand, comment s'inscrire :  
les documents à fournir  
Les tarifs

P. 20

P. 23

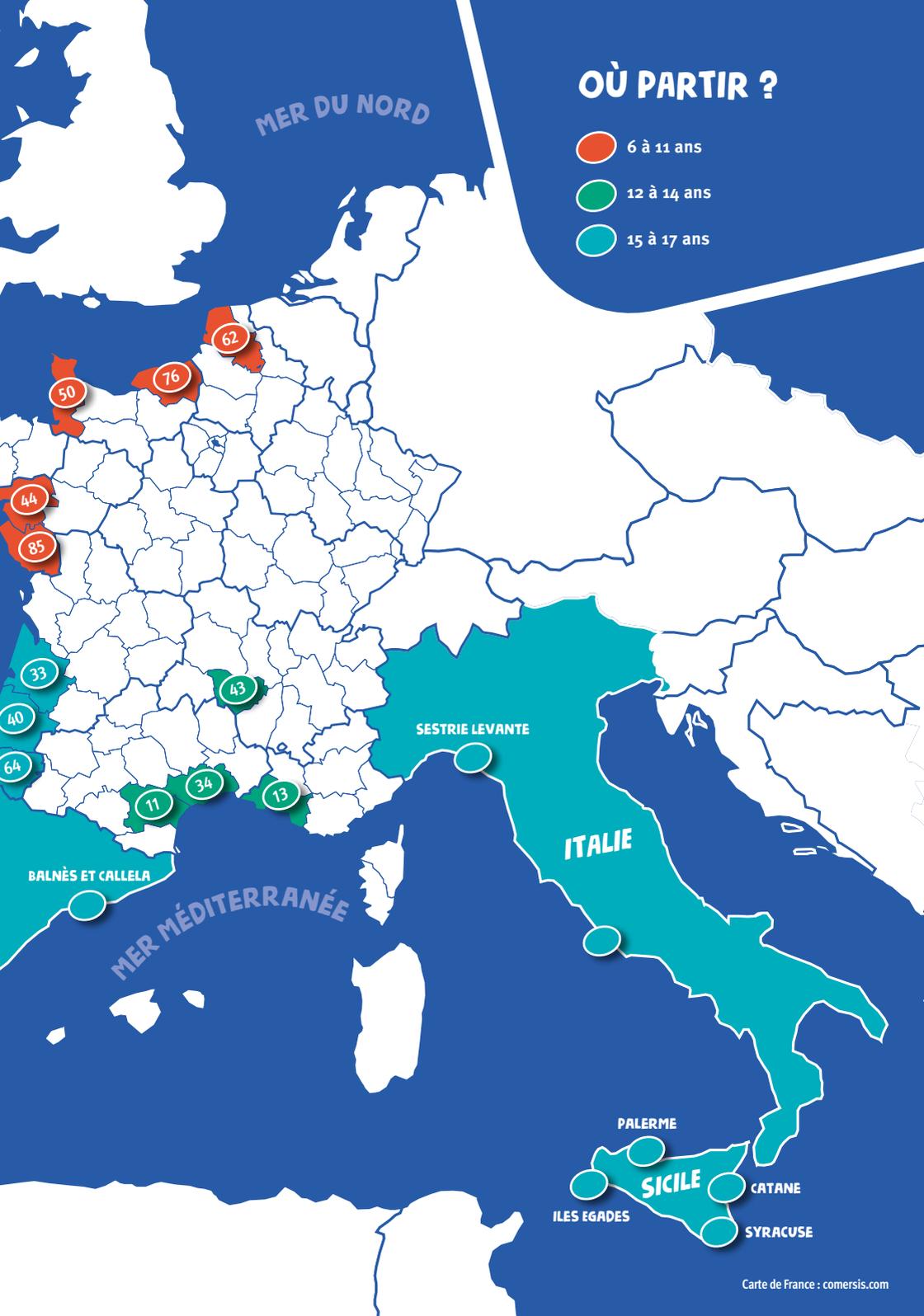


# OÙ PARTIR ?

6 à 11 ans

12 à 14 ans

15 à 17 ans



# ÉDITO

Cette année encore, vos enfants pourront profiter d'un été joyeux et divertissant grâce au programme que nous avons élaboré avec beaucoup d'enthousiasme et d'attention. Les jeunes stéphanaïses et stéphanaïses auront la possibilité de partager des moments forts et appréciés de tous.

La diversité des séjours proposés pour l'été 2023 a pour ambition de répondre à toutes les envies qui trop souvent ne peuvent se réaliser faute de moyens financiers suffisants : découvertes, pratiques sportives et culturelles, activités pédagogiques...

Ce programme contribuera à ce que chacun·e puisse passer un été heureux, convivial, instructif et épanouissant. Pour cela, nous sommes toujours très attentifs à ce que soit mise en place une tarification sociale qui traduit les valeurs de solidarité de la municipalité stéphanaïse et qui doit favoriser l'accès aux loisirs au plus grand nombre.

Très bel été à toutes et à tous !

**Joachim Moyses,**  
maire,  
conseiller départemental

**Murielle Renaux,**  
adjointe au maire  
en charge de l'enfance

# BON À SAVOIR

**À noter !** Les informations pratiques concernant les centres de loisirs municipaux seront diffusées après les vacances de printemps.

## → INSCRIPTIONS AUX SÉJOURS

La **pré-inscription** se fait directement auprès des guichets en mairie (Tél. : 02.32.95.83.83). Le service se charge de récolter les choix des familles, d'établir les commissions d'attribution, de communiquer le résultat auprès des parents et des titulaires du marché, d'administrer la facturation aux familles, de fournir le nombre d'inscrits par séjour et la liste des enfants avec les coordonnées aux organismes. Il s'assure de la bonne liaison entre les organismes et les familles.

**L'organisme du séjour s'engage à communiquer directement auprès des parents pour la constitution de l'ensemble des pièces et documents administratifs dont il a besoin :** fiche sanitaire, PAI (projet d'accueil individualisé), passeport, certificats médicaux, autorisation de sortie du territoire, carte d'identité, test nautique anti-panique, etc.

Il faudra donc que la famille retourne les documents demandés à l'organisme du séjour.

**Ensuite, l'organisme du séjour transmettra aux familles inscrites :** un flyer avec un descriptif du lieu, du déroulement et du contenu du séjour, la convocation de départ et de retour, le trousseau avec la liste du matériel spécifique dont les jeunes devront disposer pour leur séjour.

**Des réunions de présentation des séjours** seront mises en place en visioconférence entre mai et juin pour vous informer du déroulement du séjour et pour répondre à toutes les questions diverses.

Le service enfance restera disponible et à votre écoute pour vous accompagner avant, pendant et après le séjour de votre enfant.

## → PERTE OU VOL - ARGENT DE POCHE

Nous déclinons toute responsabilité en cas de perte ou de vol. Évitez que votre enfant soit porteur d'objets de valeur (chaîne, boucles d'oreilles...).

## → CONDITIONS DE FACTURATION

### • CENTRES DE VACANCES

En cas d'annulation de la part de la famille, la totalité du séjour devra être payée à la collectivité.

En cas de maladie grave, accident (constaté par une autorité médicale), décès d'un proche (parent, sœur, frère, grand-parent), sur demande écrite et présentation des pièces administratives ou médicales, le dossier sera examiné par le service enfance.

### • RAPATRIEMENT

Pour tout rapatriement (sauf motif sanitaire), les frais de transport, de nourriture de l'enfant et de ses accompagnateurs seront à la charge de la famille.

## → LES DÉPARTS-RETOURS

Ils s'effectueront principalement à la **piscine de Saint-Étienne-du-Rouvray** par car ou minibus selon les effectifs inscrits au séjour.

Pour certaines destinations, les départs et retours se feront à la **gare d'Oissel**. Toutes ces informations vous seront communiquées dans la convocation qui sera transmise par l'organisme du séjour (au plus tard deux semaines avant le démarrage du séjour).

# LES COURTS SÉJOURS

Du 10 juillet au 11 août

# 6 À 13 ANS

## Saint-Martin-de-Bréhal, Manche (50)

*Pré-inscriptions jusqu'au vendredi 24 mars inclus aux guichets Unicité.  
Une priorité sera accordée aux enfants dont c'est la première participation.*

*Les courts séjours sont riches d'intensité, ils permettent l'espace d'une semaine de vivre au contact de la nature, de la mer, des autres et de découvrir le territoire normand. Chacun participe à la vie quotidienne du camp. La qualité des séjours repose sur une ambiance chaleureuse où chaque enfant se familiarise avec son environnement pour trouver sa place et ses centres d'intérêt.*



**Le séjour** – Construit en partenariat avec les PEP 50, le séjour accueille toutes les tranches d'âges en un même lieu. Le centre de vacances « Les Oyats » à Saint-Martin-de-Bréhal est situé dans un espace naturel (havre de la Vanlée), à 600 mètres d'une immense plage de sable fin et à 10 km au nord de Granville. À l'intérieur, on y trouve un terrain de football, de basket, des aires de pique-nique, des salles d'activités, un restaurant et une grande salle polyvalente.

**Hébergement** – Le groupe des 6-8 ans dormira dans le centre, douze places sont disponibles réparties en chambres de cinq à sept couchages avec salle d'eau attenante. Les groupes des 8-10 ans et 10-13 ans dorment sous tentes (une tente T4 : deux chambres = quatre couchages) et chaque groupe d'âges dispose de son lieu de vie. Les repas sont pris dans le restaurant du centre des Oyats ou en pique-nique, en fonction de l'activité prévue. L'ensemble des repas est confectionné avec des produits locaux.

**L'équipe** – Elle sera composée d'une directrice (Malika), d'un directeur adjoint (Tiemoko) et de cinq animateurs diplômés (dont un animateur surveillant de baignade). À cela s'ajoutent les personnels du site d'accueil qui, suivant les besoins (direction, animation, restauration, entretien...), sont mobilisés tout au long du séjour.

**Départ et retour** – Chaque lundi, le rendez-vous est fixé à 8 h à la piscine Marcel-Porzou. Le retour s'effectue le vendredi suivant entre 20 h et 20 h 30 au même endroit. Attention le vendredi 14 juillet le retour s'effectuera sur le parking de l'église (5 place de l'église à côté de la rue Lazare-Carnot)

**Activités** – Les enfants et les jeunes sont répartis par thématique d'activité en groupe entre 12 et 14 enfants maximum.



	Du 10 au 14/07	Du 17 au 21/07	Du 24 au 28/07	Du 31/07 au 04/08	Du 7 au 11/08
6 à 8 ans	Équitation	Mer	Équitation	Mer	Équitation
8 à 10 ans	Mer	Nature et découverte	Mer	Nature et découverte	Mer
10 à 13 ans	Aventure sensation	Aventure nautisme	Aventure sensation	Aventure nautisme	Aventure sensation

**Les enfants peuvent s’inscrire sur la semaine selon la thématique choisie par tranche d’âges.**

Sur le site, en plus de l’activité thématique, tous les enfants et les jeunes peuvent créer des activités, s’amuser à la plage, se baigner, vivre des grands jeux, des veillées... Des plannings sont mis en place à la semaine pour chaque groupe.

**6/8 ans**

**Équitation** *Séjour accessible aux enfants nés entre 2015 et 2017 et ayant 6 ans révolus au moment du départ*

Les enfants apprécient l’équitation de plein air et le contact avec les poneys. La monitrice agréée s’adapte au niveau de chacun, met en place des ateliers ludiques et transmet sa passion de l’équitation : monter à cheval, jeux, voltige, découverte de l’environnement, balades dans le havre de la Vanlée.

**6/10 ans**

**Au bord de mer** *Séjour accessible aux enfants nés entre 2013 et 2017 et ayant 6 ans révolus au moment du départ*

**Pour les 6-8 ans :** ils forment un équipage pour vivre des aventures avec leur capitaine : déguisement, fabrication d’accessoires, défis sport, découverte des prés-salés, pêche à pied à Bréhal, sensibilisation sensorielle, dune à Bréhal.

**Pour les 8-10 ans :** ils découvrent la mer, ses rivages et ses trésors naturels... le phare de Granville, la pêche aux salines, les dunes de Bréville, des épreuves sportives, des jeux d’énigmes, du land art, traversée en bateau de Granville à l’île Chausey et chasse aux trésors sur l’île...



8/10 ans

## Nature et découverte *Séjour accessible aux enfants nés entre 2013 et 2015*

Les super héros de la nature s'amusent dans les arbres de la forêt des Elfes (accrobranche), vont à la rencontre des animaux d'une ferme pédagogique, suivent des traces d'animaux sauvages et réalisent leurs empreintes, font de la peinture à l'argile sur les arbres, créent une impression végétale sur tissu, découvrent la nature et développent leurs sens (palette de couleur, parcours, ateliers du parfumeur...), fabriquent un potager miniature, inventent et jouent avec des instruments de musique, construisent des cabanes...

10/13 ans

## Aventure sensation *Séjour accessible aux enfants nés entre 2010 et 2013*

Les jeunes peuvent vivre des émotions tout en s'amusant. Ils pratiquent différentes activités comme l'escalade dans un gymnase, une journée au Mont-Saint-Michel, vol de découverte en avion à Bréville-sur-Mer avec un pilote habilité (activité possible avec de bonnes conditions météo). De plus, ils passent une journée à Granville (visite des différents ports, des parcs, centre-ville...). **Pour participer à ce séjour, il faudra munir votre enfant d'une autorisation parentale pour le vol en avion.**

10/13 ans

## Aventure nautisme *Séjour accessible aux enfants nés entre 2010 et 2013*

Les jeunes pratiquent de la voile, du kayak ou du paddle en rivière avec dénivelé. Ils découvrent Granville pendant une journée : visite des différents ports, du phare et ses criées de pêche, séance prévue au centre aquatique (toboggan et rivière sauvage). **Pour participer à ce séjour, il faudra munir votre enfant d'un test nautique.**



# FICHE DE PRÉ-INSCRIPTION EN COURTS SÉJOURS

**Pré-inscription en ligne :  
saintetiennedurouvray.fr/  
demarches-en-ligne**

Reçu le .....

N° .....

**Partie à découper et à déposer jusqu'à vendredi 24 mars inclus aux guichets Unicité ou à envoyer (Hôtel de ville, place de la Libération CS 80458 - 76 806 Saint-Étienne-du-Rouvray)**

*La réservation de la place vous sera confirmée par courrier. Vous serez invité-e à vous présenter aux guichets Unicité pour confirmer l'inscription définitive. Passé le délai, votre demande de pré-inscription sera immédiatement annulée. L'inscription ne sera définitive qu'une fois cette démarche faite.*

Nom-s et prénom-s des parents (ou responsable légal-e) : .....

Adresse complète : .....

.....

Tél. domicile : ..... Tél. portable : .....

Courriel : .....

Dans la mesure où chaque séjour ne dispose que d'un nombre limité de places, nous vous conseillons d'indiquer trois choix dans l'ordre préférentiel.

NOM DE L'ENFANT	PRÉNOM	SEXE	DATE DE NAISSANCE

	THÈME	DATES
<b>1<sup>er</sup> CHOIX</b>		
<b>2<sup>e</sup> CHOIX</b>		
<b>3<sup>e</sup> CHOIX</b>		

Souhaite dans la mesure du possible être avec l'enfant :

L'enfant souhaite-t-il partir plusieurs fois ?  oui  non

**1<sup>er</sup> ENFANT**



**2<sup>e</sup> ENFANT**

NOM DE L'ENFANT	PRÉNOM	SEXE	DATE DE NAISSANCE

	THÈME	DATES
1 <sup>er</sup> CHOIX		
2 <sup>e</sup> CHOIX		
3 <sup>e</sup> CHOIX		
Souhaite dans la mesure du possible être avec l'enfant :		
L'enfant souhaite-t-il partir plusieurs fois ?		<input type="checkbox"/> oui <input type="checkbox"/> non

**3<sup>e</sup> ENFANT**

NOM DE L'ENFANT	PRÉNOM	SEXE	DATE DE NAISSANCE

	THÈME	DATES
1 <sup>er</sup> CHOIX		
2 <sup>e</sup> CHOIX		
3 <sup>e</sup> CHOIX		
Souhaite dans la mesure du possible être avec l'enfant :		
L'enfant souhaite-t-il partir plusieurs fois ?		<input type="checkbox"/> oui <input type="checkbox"/> non

**4<sup>e</sup> ENFANT**

NOM DE L'ENFANT	PRÉNOM	SEXE	DATE DE NAISSANCE

	THÈME	DATES
1 <sup>er</sup> CHOIX		
2 <sup>e</sup> CHOIX		
3 <sup>e</sup> CHOIX		
Souhaite dans la mesure du possible être avec l'enfant :		
L'enfant souhaite-t-il partir plusieurs fois ?		<input type="checkbox"/> oui <input type="checkbox"/> non



# LES CENTRES DE VACANCES

## 6 À 11 ANS



**SÉJOUR ACCESSIBLE AUX ENFANTS NÉS ENTRE 2017 ET 2012  
(ET AYANT 6 ANS RÉVOLUS AU MOMENT DU DÉPART EN SÉJOUR).**

### **CAVALCADES BUISSONNIÈRES À CAMPBON, LOIRE-ATLANTIQUE (44)**

*En collaboration avec l'organisme PEP DÉCOUVERTES*

**Dates du séjour : Du 20 au 31 juillet / Du 3 au 14 août 2023** → *séjour de 12 jours*

**Hébergement :** Le centre Ducherais est situé entre Nantes et Saint-Nazaire dans un environnement de bocage. Le domaine de 19 hectares est composé de sept salles d'activités thématiques, d'un centre équestre, d'une ferme pédagogique et d'un city stade. Votre enfant sera installé dans une chambre (de quatre à six lits) avec salle de bain (douche et WC individuel).

**Activités :** Les enfants ont cinq séances d'équitation, ils pourront découvrir des activités nature. Il est prévu d'initier les enfants à la fabrication du pain, à la production du miel (visite de ruches, récolte du miel...), de suivre des ateliers cuisine à la carte, de rencontrer et de nourrir les animaux de la ferme pédagogique (canards, oies, lapins, chèvres, poules, moutons...). Les enfants s'amuse à créer des projets, jouer à la plage, vivre des jeux collectifs et des veillées...



## **CENTRE LES ARGOUSIERS À MERLIMONT, PAS-DE-CALAIS (62)**

*En collaboration avec l'organisme ASSOCIATION CONCORDE*

**Dates du séjour : Du 9 au 22 juillet / Du 6 au 19 août 2023 → séjour de 14 jours**

**Hébergement :** Le Centre Les Argousiers est situé entre Berck et Le Touquet. Merlimont est une petite station balnéaire de la Côte d'Opale située sur les rivages de la Manche. Le centre bénéficie d'un cadre naturel de 4,5 hectares et est en proximité de la plage (1 km). Les chambres se composent de deux à cinq lits, équipées d'un lavabo (WC + douche sur le niveau). La structure détient plusieurs salles thématiques.

**Activités :** Les enfants s'initient au char à voile sur 20 km de plage, ils font de l'équitation et prennent soin des poneys, ils s'amuse une journée au parc d'attraction Bagatelle, ils pratiquent la pêche à pied avec un intervenant, ils font des balades dans la baie de Somme pour découvrir son environnement. Ils passent une journée au parc naturel « Laby Park » (karting à pédale, waterball, parcours différents...)

La baignade et des jeux sur la plage sont proposés aux jeunes. Ils peuvent faire du cerf-volant, s'amuser à des grands jeux, vivre des veillées chaque soir...

## **DU VENT DANS LES VOILES À GOUVILLE-SUR-MER, MANCHE (50)**

*En collaboration avec l'organisme LIGUE DE L'ENSEIGNEMENT*

**Dates du séjour : Du 17 au 30 juillet / Du 14 au 27 août 2023 → séjour de 14 jours**

**Hébergement :** Le centre « Les Sables d'or » est composé de cinq pavillons d'hébergement avec trente couchages chacun. Les chambres sont constituées de trois à six lits et les sanitaires sont dans le couloir. Il y a cinq grandes salles d'activités aménagées par thématique. Une piscine chauffée est à l'intérieur du site de 2,5 hectares. L'accès à la plage est direct et elle est surveillée par des SNSM (sauveteurs en mer).

**Activités :** Quatre séances de char à voile, quatre séances de cerf-volant sont proposées. La baignade se fait avec un surveillant de baignade. Des activités sont prévues autour du vent et de l'eau, des balades et de la pêche à pied sont au programme. Des courses d'orientation, des ateliers de communication, des jeux, des veillées sont proposés tout le long du séjour.

## **PASSION OCÉAN À TALMONT-SAINT-HILAIRE, VENDÉE (85)**

*En collaboration avec l'organisme des PEP DÉCOUVERTES*

**Dates du séjour : Du 8 au 19 juillet / du 3 au 14 août 2023 → séjour de 12 jours**

**Hébergement :** Le centre Porteau est implanté au cœur d'une pinède de 5 hectares nichée au bord de l'océan. L'établissement est situé proche de la station balnéaire des sables d'Olonne. Il est composé de cinq bâtiments avec des chambres de trois à six lits avec sanitaires, six salles d'activités thématiques et une piscine extérieure.

**Activités :** Surf ou équitation au choix à l'inscription (trois séances), séance de découverte du skimboard, vélo à la carte, accrobranche (une séance), baignades, deux séances de pêche à pied avec un animateur spécialisé dans le milieu marin, découverte du camping d'une à deux nuits dans un environ proche à la structure, construction de projets d'enfants, organisation de grands jeux collectifs, de baignades et de veillées au quotidien...

# LES CENTRES DE VACANCES

## 12 À 14 ANS



**SÉJOUR ACCESSIBLE AUX JEUNES NÉS ENTRE 2011 ET 2009**

### **ACTIV'FUN** À RETOURNAC, HAUTE-LOIRE (43)

*En collaboration avec l'organisme DJURINGA JUNIORS*

**Dates du séjour : Du 9 au 23 juillet / Du 30 juillet au 13 août 2023** → *séjour de 15 jours*

**Hébergement :** À 600 m d'altitude, le centre de Cros est situé en lisière de forêt sur un plateau dominant la vallée de la Loire. L'hébergement propose des chambres de quatre à six lits avec sanitaires, quatre salles d'activités thématiques, un terrain multisports, base de quatre trampolines, d'une paillote, un parc de 30 VTT, un terrain adapté au laser game, un terrain de homeball fermé, tables de ping-pong, baby-foot...

**Activités :** Deux séances de moto électrique, deux séances de trottin'herbe, deux séances de laser game, deux séances de course d'orientation, deux séances de VTC, deux séances de cani-randonnée, une séance de descente en rappel sur falaise, une séance de tyrolienne, deux séances de trampoline, une à deux séances de fun games. Les jeunes se baignent à la piscine municipale. Ils peuvent profiter de grands jeux, de sports collectifs de veillées et utiliser l'équipement du site pour s'amuser.



## BALADE EN FRANCE

En collaboration avec l'organisme des PEP DÉCOUVERTES

**Dates du séjour :** Du 15 au 28 juillet / du 4 au 17 août 2023 → *séjour de 14 jours*

**Hébergement :** C'est un séjour itinérant en France : le Massif central, la Méditerranée, la Haute-Savoie, les Vosges (avec un crochet en Allemagne). De la montagne à la mer, les jeunes allient parcs d'attractions, sports, richesses culturelles pour un séjour vitaminé.

Tous les hébergements sont en **camping** mais principalement dans l'enceinte de centres permanents PEP. Les repas sont préparés par les équipes techniques professionnelles des centres. Ceci soulage le groupe des tâches matérielles tout en laissant à l'équipe pédagogique le choix d'organiser certains repas avec les jeunes.

**Activités :** Ce séjour mêle la découverte de certaines régions françaises, de sports à émotions (accrobranche, rafting, kayak en rivière, catamaran, VTT), des parcs d'attractions (Europa Park, Aqualand et Vulcania), sans oublier des moments de baignade et de farniente. Selon leurs choix les jeunes pourront pratiquer sur les sites des activités sportives, manuelles et artistiques, des jeux collectifs, des veillées...

## PLAGE ET SOLEIL À PORT-LEUCATE, AUDE (11)

En collaboration avec l'organisme UCPA SPORTS VACANCES (TOOTAZIMUT)

**Dates du séjour :** Du 15 au 28 juillet / Du 1<sup>er</sup> au 14 août 2023 → *séjour de 14 jours*

**Hébergement :** Entre Narbonne et Perpignan, le **camping** trois étoiles « Rives de Corbières » est situé à 150 m de la plage de sable fin. Il possède toutes les infrastructures nécessaires, notamment une piscine, terrain de pétanque, aires de jeux, un terrain multisports et de beach-volley. L'espace couchage est composé de tentes trois places. Il y a une tente infirmerie, une tente cuisine et une tente restauration (bancs, tables...). Les repas sont préparés par un animateur spécifique. Les jeunes peuvent participer à la préparation et assister l'animateur.

**Activités :** Une séance de baptême de plongée sous-marine, une séance de stand-up paddle, une séance de canoë, une séance de bouée tractée, une séance Aquapark, une journée dans un parc aquatique à Saint-Cyprien, des randonnées pédestres à Port-Leucate et ses alentours. Les jeunes choisiront, selon leurs envies du jour, plusieurs activités : des baignades, des activités manuelles et d'expression, des veillées thématiques, des jeux collectifs...





## SPORT DÉTENTE SOUS LE SOLEIL À SAINT-MARTIN-DE-CRAU, BOUCHES-DU-RHÔNE (13)

En collaboration avec l'organisme DJURINGA JUNIORS

**Dates du séjour :** Du 9 au 23 juillet / Du 6 au 20 août 2023 → séjour de 15 jours

**Hébergement :** Le centre « Rhône-Alpilles » se situe à Saint-Martin-de-Crau au sein du pays d'Arles, au sud des Alpilles et à la porte de la Camargue. Il se compose de chambres de trois à quatre lits et de sanitaires complets à l'intérieur, de quatre salles thématiques, d'une salle de jeux (ping-pong, baby-foot...), d'un terrain multisports, de tables de pique-niques et de tonnelles...

**Activités :** deux séances d'une demi-journée catamaran ou optimiste, deux séances de bouées tractées, une sortie en bateau (découverte de la Camargue), deux journées au parc aquatique de Monteux, deux séances de paddle, deux journées accrobranche à Salon-de-Provence, une journée pour visiter Arles (arènes et autres lieux culturels), huit demi-journées de plage (station balnéaire à Istres ou Saintes-Maries-de-la-Mer), plusieurs sorties pendant le séjour (marché provençal, fêtes estivales...). Le reste du temps est consacré à la pratique d'activités de loisirs, au choix du jeune (sports collectifs, tennis de table, Freesball, volley, activités manuelles, grands jeux d'animation, veillées à thème...).

## FACE À LA MER À SÈTE, HÉRAULT (34)

En collaboration avec l'organisme UCPA SPORTS VACANCES (TOOTAZIMUT)

**Dates du séjour :** Du 18 au 31 juillet / du 1<sup>er</sup> au 14 août 2023 → séjour de 14 jours

**Hébergement :** Le séjour se déroule à Sète. Les jeunes sont accueillis dans le village vacances trois étoiles « Le Lazaret » sur un terrain de 3 hectares au bord de la Méditerranée avec un accès direct à la plage. Ils sont hébergés dans un bâtiment avec vue sur la mer proposant des chambres de deux à quatre lits avec sanitaire à l'étage. Le centre comprend également de nombreux aménagements extérieurs (table de ping-pong, jeux de société, matériel pour activités manuelles et sportives, terrain de basket, de volley et de pétanque...).

**Activités :** Une séance de stand-up paddle, une séance de randonnée palmée, une séance de canoë, une séance de promenade en bateau, une séance d'aquapark, une demi-journée parcours aventure. Chaque jour, les jeunes pourront profiter des baignades en mer ou en piscine, de jeux collectifs, des activités manuelles et d'expression ainsi que de veillées thématiques chaque soir.

# LES SÉJOURS DE VACANCES

## 15 À 17 ANS



**SÉJOUR ACCESSIBLE AUX JEUNES NÉS ENTRE 2008 ET 2006**

### **MER ET MONTAGNE** À URDOS, PYRÉNÉES-ATLANTIQUES (64) ET À TARNOS (40 LANDES)

*En collaboration avec ASSOCIATION REGARDS*

**Dates du séjour : Du 8 au 21 juillet / du 1<sup>er</sup> au 14 août 2023** → *séjour de 14 jours*

**Hébergement :** Sept jours à la montagne dans le chalet « La Peyranère » situé à Urdos à 1400 m d'altitude et à 3 km de l'Espagne. Les chambres sont composées de trois à six lits, d'une cuisine aménagée, d'une salle à manger, d'une salle de repos avec TV et accès internet...

**Sept jours à la mer dans le village vacances « La forêt des Landes »** situé à Tarnos, à côté du pays Basque, en bordure de l'océan Atlantique. Le camp a un accès direct à la plage. Chalet pour quatre à six personnes (chalets mitoyens) avec bloc sanitaire complet, terrain avec piscine, tennis, beach-volley, multisports, salle de spectacle en plein air...

**Activités : En montagne :** une séance de canyoning, une séance de VTT, une séance d'escalade, randonnée pédestre, atelier fromage, grands jeux, tournois sportifs, jeux de piste, ateliers artistiques et d'expression...

**À la mer :** deux séances de surf, initiation à la pelote basque, une excursion à Biarritz avec visite de la ville et de la cité de l'océan, des baignades, du VTT. Les veillées, les ateliers manuels, sportifs, artistiques seront mis en place selon les attentes du groupe, ses propositions, ses centres d'intérêt...

## RIVIERA ITALIANA

En collaboration avec l'organisme UCPA SPORTS VACANCES (TOOTAZIMUT)

**Dates du séjour :** Du 15 au 28 juillet / du 1<sup>er</sup> au 14 août 2023 → *séjour de 14 jours*

**Hébergement :** Les jeunes seront hébergés au camping « Resort Tigullio » à Sestri Levante à 900m de la mer. Il a une piscine, un terrain multisport et toutes les structures nécessaires. Un emplacement est réservé pour le groupe (tentes de trois places, tente cuisine, tente infirmerie, tente repas et activités). Les repas sont préparés par le groupe ou pris au restaurant selon le programme.

**Activités :** Une séance de parcours aventure, une excursion en bateau au large de Sestri Levante (une journée), parc aquatique (une journée), visite de Florence et de Gênes pour découvrir ses quartiers et ses monuments (une journée chacune), une journée au parc national des Cinq Terres. Chaque jour, les jeunes pourront bénéficier de propositions diverses et choisir leur programme : baignades en mer ou en piscine, sports collectifs, veillées, activités manuelles et d'expression...

## LA SICILE

En collaboration avec l'organisme PEP DÉCOUVERTES

**Dates du séjour :** Du 13 au 26 juillet / Du 7 au 20 août 2023 → *séjour de 14 jours*

**Hébergement :** Il s'agit d'un séjour itinérant permettant de découvrir la Sicile et les îles Egades depuis la ville de Palerme jusqu'à la ville de Catane. Plusieurs étapes au programme : Palerme (hôtel avec chambres de cinq à six lits), îles Egades (camping avec Bungalows de deux à quatre personnes), Agrigente (camping avec bungalows de deux à quatre personnes), Syracuse (auberge de jeunesse), Catane (auberge de jeunesse). Les repas sont pris dans plusieurs restaurants ou cuisinés par un groupe encadré d'un animateur.

**Activités :** Le séjour itinérant est basé sur la découverte culturelle, à travers de villes, de parcs, de monuments et de pratiques locales comme la danse ou encore le snorkeling. Au programme des journées : visites culturelles, balades, baignades, jeux sportifs, grands jeux, veillées... Les ateliers seront choisis selon l'envie et le souhait du groupe.





## VIVA ESPAÑA

*En collaboration avec l'organisme ASSOCIATION REGARDS*

**Dates du séjour :** Du 7 au 19 juillet / Du 1<sup>er</sup> au 13 août 2023 → *séjour de 13 jours*

**Hébergement :** Deux hôtels avec chambres de deux à quatre lits équipées de sanitaires complets, les repas sont pris directement au restaurant de l'hôtel.

• **Esplendid 3\*\*\* à Blanès situé à 300 m de la plage.** Il dispose d'une grande piscine extérieure et intérieure. Les jeunes ont aussi accès à une salle de sports, à un terrain de sport, à un court de tennis et à une salle de jeux (baby-foot, billard, ping-pong).

• **Checkin Garbi 3 \*\*\* à Callela situé à 50 m de la plage** et au cœur de la station balnéaire. Il dispose d'une piscine extérieure, d'une salle de jeux, d'espaces extérieurs pour organiser des animations.

**Activités :** Kayak de mer, ski-bus, snorkeling (observation des fonds et des espèces sous-marines), sortie sur un grand catamaran pour naviguer le long des côtes (plonger avec masques et tubas), une journée à Waterworld (parc aquatique).

**Des visites du pays seront organisées :** 2 journées à Barcelone pour découvrir la ville, 1 journée excursion avec visite guidée du musée Dali et du village de Tossa De Mar. Tout le long du séjour, des activités diverses seront proposées (sports, grands jeux, ateliers, veillées...).

## PORTUGAL EN BANDOULIÈRE

En collaboration avec l'organisme ASSOCIATION REGARDS

**Dates du séjour :** Du 12 au 25 juillet / Du 1<sup>er</sup> au 14 août 2023 → *séjour de 14 jours*

**Hébergement :** Séjour itinérant. Jours 1 à 5 : en auberge de jeunesse à Lisbonne (chambre de deux à six lits) ; jours 5 à 10 : **camping** sur l'île d'Armona avec bungalows de cinq lits ; jours 10 à 14 : **auberge de jeunesse** à Lagos (chambre de 2 à 6 lits). Les repas seront confectionnés par le groupe ou pris dans de petits restaurants. Les déplacements entre les différentes villes s'effectuent en train.

**Activités :** Visites culturelles et de différents quartiers du Portugal, balade en bateau, kayak, paddle, surf, activités de détente aux choix pendant la journée : plage, baignade en mer ou en piscine, ateliers manuels, d'expression et artistiques, veillées...

## AVENTURES ATLANTIQUES À ARCACHON, GIRONDE (33) ET À VIEUX-BOUCAU-LES-BAINS, LANDES (40)

En collaboration avec ASSOCIATION REGARDS

**Dates du séjour :** Du 1<sup>er</sup> au 14 août 2023 → *séjour de 14 jours*

**Hébergement :** Sept jours à Arcachon, la Maison du Mouleau de Vincent de Paul, **centre de vacances avec des chambres** de deux à six lits, avec sanitaire complet, cuisine équipée, grande salle à manger, salle de repos (TV + accès internet), bibliothèque...

**Sept jours à Vieux-Boucau** (forêt et océan des Landes), « L'abri côtier » chambre (deux à six lits), cuisine équipée, salle à manger, salle de repos, tables de ping-pong, babyfoot, mini-terrain de foot, un terrain de volley, espace hamacs.

**Activités :** À Arcachon : une sortie en bateau au Cap-Ferret (visite du phare), une sortie à Aqualand, une sortie kayak, une sortie à la dune du Pyla, baignade, VTT... À Vieux-Boucau : une séance de surf, une séance de paddle, une séance de pelote basque, VTT, randonnée, découverte de l'environnement...

Les jeunes choisiront le programme des activités de la journée : ateliers manuels, artistiques, sportifs et pourront vivre différents grands jeux et veillées.



# INSCRIPTION MODE D'EMPLOI

## COMMENT PRÉ-INSCRIRE ?

### • Guichets Unicité :

Hôtel de ville, maison du citoyen, piscine Marcel-Porzou, centre socioculturel Georges-Déziré.

Pour connaître le détail des horaires d'ouverture de chaque guichet, téléphoner au 02.32.95.83.83.

### • En ligne :

Sur le site internet [saintetiennedurovray.fr](http://saintetiennedurovray.fr), rubrique "Mes démarches", uniquement pour les pré-inscriptions.

## MODALITÉS D'INSCRIPTION ET PIÈCES À FOURNIR :

### → COURTS SÉJOURS

Les demandes de séjours ne seront pas traitées par ordre d'arrivée. **Les fiches de pré-inscriptions pour un premier passage en commission devront être déposées jusqu'au vendredi 24 mars inclus** aux guichets Unicité. Une commission se réunira par la suite afin d'attribuer un séjour à votre enfant.

Ensuite, la réservation de cette place devra être confirmée par vos soins sur un guichet

L'inscription ne sera définitive qu'une fois cette démarche accomplie.

**Si un dossier Unicité n'a pas été constitué, veuillez fournir les documents ci-après :**

- **Justificatif d'identité** parmi les pièces suivantes : carte d'identité, permis de conduire, passeport, livret de famille.
- **Justificatif de domicile** parmi les pièces suivantes : quittance de loyer ou facture de moins d'un an, attestation sur l'honneur.
- **L'avis d'imposition 2022** (sur les revenus de l'année 2021) pour bénéficier de la tarification solidaire.
- **Pour les allocataires**, une attestation Caf de moins de trois mois.
- **Carnet de santé** des enfants pour remplir la fiche sanitaire.
- **Dans le cadre de parents séparés**, le parent non présent à l'inscription devra fournir une lettre autorisant le mineur à participer au court séjour.

### → CENTRES DE VACANCES

Les demandes de séjours ne seront pas traitées par ordre d'arrivée. **Les fiches de pré-inscriptions, pour un premier passage en commission, devront être déposées jusqu'au vendredi 24 mars inclus** aux guichets Unicité. Une commission se réunira par la suite afin d'attribuer un séjour à votre enfant.

Ensuite, la réservation de cette place devra être confirmée par vos soins sur un guichet

L'inscription ne sera définitive qu'une fois cette démarche accomplie.

**Si un dossier Unicité n'a pas été constitué, veuillez fournir les documents ci-après :**

- **Justificatif d'identité** parmi les pièces suivantes : carte d'identité, permis de conduire, passeport, livret de famille.
- **Justificatif de domicile** parmi les pièces suivantes : quittance de loyer ou facture de moins d'un an, attestation sur l'honneur.
- **L'avis d'imposition 2022** (sur les revenus de l'année 2021) pour bénéficier de la tarification solidaire.
- **Pour les allocataires**, une attestation Caf de moins de trois mois.
- **Dans le cadre de parents séparés**, le parent non présent à l'inscription devra fournir une lettre autorisant le mineur à participer au centre de vacances.

**Les organismes communiqueront avec vous afin de récupérer les dossiers nécessaires au bon fonctionnement du séjour de votre enfant :** fiche sanitaire, ordonnance médicale, photocopies des vaccins, carte d'identité nationale, passeport, autorisation de sortie du territoire, test nautique... solidaire, ainsi que l'attestation de paiement Caf de moins de trois mois pour les allocataires.

# FICHE DE PRÉ-INSCRIPTION EN CENTRES DE VACANCES

**Pré-inscription en ligne :  
saintetiennedurouvray.fr/  
demarches-en-ligne**

Reçu le .....

N° .....

**Partie à découper et à déposer jusqu'à vendredi 24 mars inclus aux guichets Unicité ou à envoyer (Hôtel de ville, place de la Libération CS 80458 - 76 806 Saint-Étienne-du-Rouvray)**

*La réservation de la place vous sera confirmée par courrier. Vous serez invité à vous présenter aux guichets Unicité pour confirmer l'inscription définitive. Passé le délai, votre demande de pré-inscription sera immédiatement annulée. L'inscription ne sera définitive qu'une fois cette démarche faite.*

Nom(s) et prénom(s) des parents (ou responsable légal-e) : .....

Adresse complète : .....

Tél. domicile : ..... Tél. portable : .....

Courriel : .....

Dans la mesure où chaque séjour ne dispose que d'un nombre limité de places, nous vous conseillons d'indiquer 3 choix dans l'ordre préférentiel.

Les dossiers des enfants ayant déjà séjourné à plusieurs reprises lors des années précédentes en centres de vacances ne seront pas traités en priorité.

NOM DE L'ENFANT	PRÉNOM	SEXE	DATE DE NAISSANCE

**1<sup>er</sup> ENFANT**

	INTITULÉ	DATES
1 <sup>er</sup> CHOIX DU CENTRE DE VACANCES		
2 <sup>e</sup> CHOIX DU CENTRE DE VACANCES		
3 <sup>e</sup> CHOIX DU CENTRE DE VACANCES		
Souhaite dans la mesure du possible être avec l'enfant :		

2<sup>e</sup> ENFANT

NOM DE L'ENFANT	PRÉNOM	SEXE	DATE DE NAISSANCE

	INTITULÉ	DATES
1 <sup>er</sup> CHOIX DU CENTRE DE VACANCES		
2 <sup>e</sup> CHOIX DU CENTRE DE VACANCES		
3 <sup>e</sup> CHOIX DU CENTRE DE VACANCES		
Souhaite dans la mesure du possible être avec l'enfant :		

3<sup>e</sup> ENFANT

NOM DE L'ENFANT	PRÉNOM	SEXE	DATE DE NAISSANCE

	INTITULÉ	DATES
1 <sup>er</sup> CHOIX DU CENTRE DE VACANCES		
2 <sup>e</sup> CHOIX DU CENTRE DE VACANCES		
3 <sup>e</sup> CHOIX DU CENTRE DE VACANCES		
Souhaite dans la mesure du possible être avec l'enfant :		

4<sup>e</sup> ENFANT

NOM DE L'ENFANT	PRÉNOM	SEXE	DATE DE NAISSANCE

	INTITULÉ	DATES
1 <sup>er</sup> CHOIX DU CENTRE DE VACANCES		
2 <sup>e</sup> CHOIX DU CENTRE DE VACANCES		
3 <sup>e</sup> CHOIX DU CENTRE DE VACANCES		
Souhaite dans la mesure du possible être avec l'enfant :		

# TARIFICATION SOLIDAIRE

Les tarifs des courts séjours et des centres de vacances bénéficient de la tarification solidaire Unicité. En fonction des ressources, 8 niveaux de tarifs sont identifiés. Un 9<sup>e</sup> s'applique aux usagers extérieurs à la commune.

## LES COURTS SÉJOURS (P. 6 À 8)

Un enfant peut s'inscrire pour une, deux ou trois semaines. Il peut être déduit du paiement des séjours les aides employeurs.

**Prix par semaine pour 5 jours en fonction du quotient familial:**

Quotient familial	Tarif 1 0-204	Tarif 2 205-377	Tarif 3 378-551	Tarif 4 552-724	Tarif 5 725-1016	Tarif 6 1017-1308	Tarif 7 1309-1600	Tarif 8 ≥ 1601	Tarif 9 Extérieurs
5 jours	62 €	68 €	72 €	75 €	82 €	92 €	103 €	113 €	147 €

**EXTÉRIEURS:** Sous réserve des places disponibles et sur consultation du service enfance en mairie.

## LES CENTRES DE VACANCES (P. 11 À 19)

Quotient familial	Tarif 1 0-204	Tarif 2 205-377	Tarif 3 378-551	Tarif 4 552-724	Tarif 5 725-1016	Tarif 6 1017-1308	Tarif 7 1309-1600	Tarif 8 ≥ 1601	Tarif 9 Extérieurs
Séjour A	242 €	247 €	250 €	267 €	295 €	335 €	385 €	446 €	Prix d'achat du séjour
Séjour B	343 €	349 €	355 €	379 €	417 €	474 €	545 €	632 €	
Séjour C	389 €	396 €	401 €	442 €	493 €	572 €	663 €	750 €	

**Séjour A (en France, de 7 à 12 jours):** Cavalcades buissonnières, Passion océan

**Séjour B (en France, de 13 à 17 jours):** Balade en France, Activ'fun, Sport détente sous le soleil, les Argousiers, Du vent dans les voiles, Plage et soleil, Face à la mer, Mer et montagne, Aventures atlantiques.

**Séjour C (en Europe, de 13 à 17 jours):** La Sicile, Riviera Italiana, Viva Espana, Portugal en bandoulière.

**EXTÉRIEURS:** En fonction des places disponibles et sur consultation du service enfance en mairie.

**LES AIDES:** Elles peuvent être accordées par plusieurs organismes tels que la Caisse d'allocations familiales, votre comité d'entreprise ou votre employeur. Renseignez-vous.



Chèques vacances acceptés.

**Hôtel de ville, place de la Libération | CS 80458 | 76 806 Saint-Étienne-du-Rouvray Cedex**

Hôtel de ville | Tél. 02.32.95.83.83      Maison du citoyen | Tél. 02.32.95.83.60

**[www.saintetiennedurouvray.fr](http://www.saintetiennedurouvray.fr)**